

# ЭЛЕКТРОННЫЕ КУХОННЫЕ ВЕСЫ

Инструкция по эксплуатации

RU



## SENCOR®

SKS 5020WH / SKS 5021GR / SKS 5022BL  
SKS 5023OR / SKS 5024RD / SKS 5025VT  
SKS 5026YL / SKS 5027TQ / SKS 5028RS

Перед первым применением этого прибора, пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с содержанием инструкции по эксплуатации, а то и в случае, если Вы ознакомлены с применением прибора подобного типа. Прибором пользуйтесь только в соответствии с описанием этой инструкции по эксплуатации. Инструкцию по эксплуатации следует сохранить.

Минимально на время срока гарантии рекомендуем сохранить оригинальный транспортный картон, упаковочный материал, кассовый ордер и гарантийный талон. В случае перевозки упакуйте изделие снова в оригинальную коробку от производителя, таким образом обеспечите максимальную защиту изделия во время возможной транспортировки (напр., переселения или посылки в сервисный центр).

RU-1

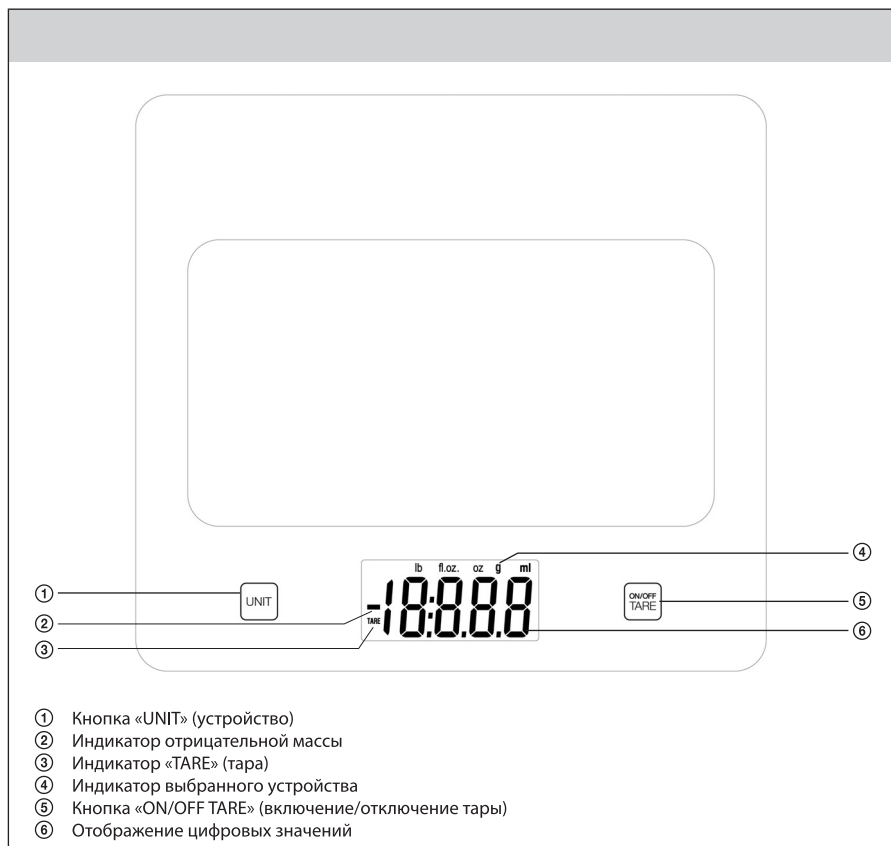
**СОДЕРЖАНИЕ**

ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСНОСТИ.....	3
ОПИСАНИЕ.....	4
ПРАВИЛА ПО ПРИМЕНЕНИЮ.....	5
ИНДИКАТОР ПЕРЕГРУЗКИ.....	6
ЗАМЕНА БАТАРЕЕК.....	6
ОЧИСТКА И УХОД.....	6
УТИЛИЗАЦИЯ РАЗРЯЖЕННЫХ БАТАРЕЕК.....	6
РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ.....	6
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	6
ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОННЫХ ПРИБОРОВ.....	7
ПРАВИЛА И ИНФОРМАЦИЯ ПО ОБРАЩЕНИЮ С ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ.....	7

## ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСОСТИ

- 1) Изделие тщательно распакуйте и будьте внимательны, чтобы ни одну часть упаковочного материала не выбросили прежде, чем найдете все составные детали изделия.
- 2) Это изделие не предназначено для лиц (включая детей) с пониженной физической, чувственной или духовной способностью, или лиц с ограниченным опытом и знаниями, в случае, если они не находятся под специальным надзором или им указаны инструкции включающие использование этого электроприбора лицом ответственным за его безопасность.
- 3) Следите за тем, чтобы с весами не играли дети.
- 4) Ни в коем случае не проводите ремонт весов сами. Не проводите на них какие либо изменения. Все ремонтные работы и настройку этого изделия доверьте специализированной фирме/сервисному центру. Любое вмешательство в конструкцию прибора во время действия срока гарантии может привести к риску потери потребителем права на гарантийный ремонт.
- 5) Изделие используйте и храните вне предела досягаемости горячих и летучих веществ.
- 6) Изделие не подвергайте экстремальным температурам, прямому солнечному излучению, чрезмерной влажности и не помещайте его в чрезмерно пыльную среду.
- 7) Изделие не помещайте в близости нагревательных приборов, открытого огня и других приборов или оснащений, являющимися источниками тепла.
- 8) Изделие предназначено исключительно для бытовых нужд. Не пользуйтесь весами в промышленной среде или вне помещения!
- 9) Изделие используйте только для тех целей, для которых оно предназначено.
- 10) На изделие не брызгайте водой или другой жидкостью. Изделие не погружайте в воду или другие какие либо жидкости.
- 11) Если весами не будете продолжительное время пользоваться, то вытащите из них батарейки. В противном случае может произойти их вытекание во внутрь прибора и к безвозвратному повреждению прибора.
- 12) Для подключения прибора к сетевой розетке используйте только адаптер поставленным вместе с этим изделием.
- 13) Запрещается проводить на изделии какие либо изменения конструкции, подключать к прибору дополнительные ВЧ усилители или антенны.
- 14) Производитель не несет ответственность за ущерб, возникший в результате неправильного использования прибора и его принадлежностей (травма, ожоги, пожар, порча продуктов и т.п.).

## ОПИСАНИЕ



## ПРАВИЛА ПО ПРИМЕНЕНИЮ

### Включение и выключение весов



#### Предупреждение

Перед первым включением весов откройте, пожалуйста, крышку камеры для батареек, находящуюся с задней стороны весов и удалите изоляционную пленку, препятствующую разрядке батареи во время перевозки.

- 1) Весы включите нажатием кнопки «ON/OFF TARE».
- 2) Весы выключите нажатием кнопки «ON/OFF TARE».



#### Предупреждение

Весы автоматически выключатся приблизительно через 60 секунд от момента отображения символа «0.0» на ЖК дисплее или в случае их бездействия. Если весы после взвешивания выключите сами нажатием на кнопку «ON/OFF TARE», то таким образом продолжите срок работы батареи.

### Переключение единиц взвешивания

Во время взвешивания можете нажатием кнопки «UNIT» переключать между единицами (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).

### Процесс взвешивания

- 1) Весы включите нажатием кнопки «ON/OFF TARE».
- 2) В случае необходимости установите единицу взвешивания (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).
- 3) На поверхность для взвешивания положите продукты, которые хотите взвесить.
- 4) На дисплее отобразится вес в установленных единицах взвешивания.

### Функция довешивания

- 1) Весы включите нажатием кнопки «ON/OFF TARE».
- 2) В случае необходимости установите единицу взвешивания (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).
- 3) На поверхность для взвешивания аккуратно положите продукты, которые хотите взвесить.
- 4) Сразу после того, как весы установятся, нажмите кнопку «ON/OFF TARE». Актуальный вес сотрется и дисплей обнулится на ноль.
- 5) На весы положите следующие продукты. Дисплей отобразит вес только вновь положенных продуктов.
- 6) Таким способом можете продолжать со взвешиванием следующих продуктов их последовательным добавлением и повторением шага 4 и 5.

### Каким способом функцию довешивания (TARE) выключить

С весов уберите все продукты. На дисплее отобразится отрицательное значение. Нажмите кнопку «ON/OFF TARE» (включение/отключение тары), чтобы сбросить шкалу на ноль.

## ИНДИКАТОР ПЕРЕГРУЗКИ

В случае перегрузки весов (макс. предел взвешивания 5 кг), на дисплее отобразится символ «EEEE». В таком случае, во избежание повреждения весов, немедленно продукты с поверхности весов уберите.

## ЗАМЕНА БАТАРЕИ

Когда на дисплее отобразится символ разряженной батареи «Lo», то необходимо батарею заменить.

- 1) Снимите крышку камеры для батареи находящуюся с нижней стороны весов.
- 2) Вытащите старую батарею.
- 3) В камеру для батареи поставьте 1 литиевую батарею типа CR2032 (3В), при этом соблюдайте правильную полярность (положительный полюс батареи должен быть всегда направлен вверх).



### Предупреждение

- В случае, если не будете весами продолжительное время пользоваться, то храните их обязательно в горизонтальном положении, которое является более бережным относительно к очень чувствительным сенсорам находящихся в ножках весов.
- Не оставляйте на весах положенными какие либо предметы, которые бы излишне загружали сенсоры весов.
- Сильные магнитные поля могли бы повлиять на точность взвешивания. Избегайте взвешивания в таких помещениях.

## ОЧИСТКА И УХОД

Для очистки внешних деталей прибора используйте мягкую тряпку смоченную в теплой воде. Во избежание повреждения поверхности прибора, не пользуйтесь абразивными моющими средствами, разбавителями или растворителями.

## УТИЛИЗАЦИЯ РАЗРЯЖЕННЫХ БАТАРЕЕК

В комплект принадлежностей этого прибора входит щелочная батарейка. Разряженные батарейки не подлежат утилизации вместе с обычными коммунальными отходами. Ликвидируйте их посредством предназначенной для этой цели сети сбора утиль-сырья. Батарейки никогда не ликвидируйте сжиганием!

## РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

В случае, когда весы показывают случайные значения или автоматически не выключаются, необходимо их „перезагрузить“. В таком случае вытащите приблизительно на 10 секунд батарейку и снова ее вставьте обратно. После этого весы должны работать нормально.

# ЭЛЕКТРОННЫЕ КУХОННЫЕ ВЕСЫ

SKS 5020WH / SKS 5021GR / SKS 5022BL / SKS 5023OR / SKS 5024RD / SKS 5025VT / SKS 5026YL / SKS 5027TQ / SKS 5028RS

RU

## TECHNICKÁ DATA

Питание: .....от 1 x 3V литиевой батареи типа CR2032  
Макс. предел взвешивания:..... 5000 гр  
Чувствительность взвешивания:..... 1 гр  
Переключение единицы: ..... g -> ml -> lb:oz -> fl.oz  
Автоматическое выключение при бездействии:..... через 60 сек  
Размеры (ш x г x в): ..... 201 x 184 x 16 мм  
Размеры дисплея (д x в): ..... 55 x 25 мм  
Вес: ..... 0,49 кг

## ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА

Упаковочный материал необходимо утилизировать только в специально отведенных местах для сбора мусора.

## ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное обозначение на изделии или на оригинальной документации к нему означает, что отработавшее электрическое и электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Следует передать его в специализированные центры сбора отходов для утилизации и повторной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза отработавшие изделия можно вернуть по месту приобретения при покупке аналогичного нового продукта. Правильная утилизация данного изделия позволит сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить вредное воздействие на окружающую среду. Дополнительную информацию можно получить, обратившись в местную информационную службу или в центр сбора и утилизации отходов. В соответствии с местным законодательством, неправильная утилизация отходов данного типа может повлечь за собой наложение штрафа.

### Для предприятий стран ЕС

Для получения информации о правильной утилизации электрического или электронного оборудования обратитесь в пункт розничной или оптовой продажи.

### Утилизация оборудования в других странах, не входящих в состав ЕС.

Данный символ действителен на территории Европейского Союза. Для получения информации об утилизации данного продукта обратитесь в местную справочную службу или по месту его приобретения. Данное изделие соответствует требованиям ЕС по электромагнитной совместимости и электробезопасности.



Данный продукт соответствует всем соответствующим основным стандартам ЕС.

Мы оставляем за собой право изменять текст руководства, конструкцию или технические характеристики изделий без предварительного уведомления.

